



MEVLANA DEĞİŞİM PROGRAMI PROTOKOLÜ

MEVLANA EXCHANGE PROGRAMME PROTOCOL

Bizler, aşağıda imzaları bulunan yükseköğretim kurumları olarak, kurumlarımız arasında Mevlana Değişim Programı kapsamında işbirliği yapmayı kararlaştırmış bulunmaktayız.

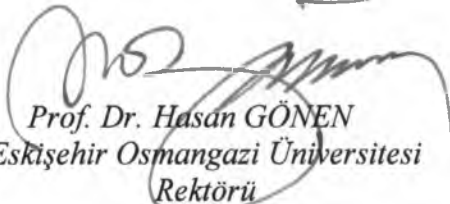
As being higher education institutions having signatures below, we have agreed on collaborating between our institutions in the scope of Mevlana Exchange Programme.

2547 sayılı Yükseköğretim Kanunu ve 28034 sayılı ve 23 Ağustos 2011 tarihli Mevlana Değişim Programına İlişkin Yönetmelik ve Mevlana Değişim Programı Kapsamında Yükseköğretim Kurumlarına Aktarılacak Tutarların Kullanımı, Muhasebeleştirilmesi, Yapılacak Ödemeler İle İlgili Diğer Hususlara İlişkin Esas ve Usuller ile konuyla ilgili diğer mevzuata uygun bir biçimde, aşağıda yer alan alanlarda, belirtilen faaliyetlerde ve kararlaştırılan sayılarda, öğrenci ve öğretim elemanı değişiminde bulunmaya karar veren kurumlar olarak, Mevlana Değişim Programı kapsamında yer alan ilke ve koşullara eksiksiz bir biçimde uymayı ve değişimi gerçekleştirmeyi taahhüt ederiz.

As being institutions agreed on student and academic staff Exchange, we undertake to concur with the principles and conditions set forth in Mevlana Exchange Programme and accomplish the exchange in compliance with activities and numbers of students/academic staff and in line with "Higher Education Law (No: 2547)", "Regulation on Mevlana Exchange Programme" (No: 28034 - Date: 23 August 2011) and "Principles and Procedures on Use, Accounting of the Amounts to be Transferred to Higher Education Institutions and Other Relevant Matters On the Payments to Be Made in the Scope of Mevlana Exchange Programme" of Mevlana Exchange Programme.

Bu Protokol .../.../2013 tarihinde iki asıl nüsha olarak yapılmış olup, 2018 yılına kadar geçerlidir.

This Protocol has been concluded on the date of .../.../2013 in two original copies and is effective until the year of 2018


Prof. Dr. Hasan GÖNEN
Eskişehir Osmangazi Üniversitesi
Rektörü
(The Rector of Eskişehir Osmangazi
University)


Prof. Dr. Sebahattin BALCI
Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi
Rektörü
(The Rector of Kyrgyzstan-Turkey Manas
University)



ÖD: Öğrenci Değişimi SE: Student Exchange



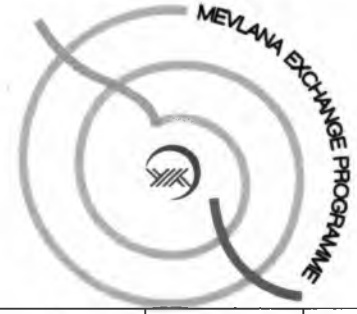
Alan kodu Field code		Derece Degree				Yükseköğretim Kurumu Higher Education Institution		Toplam Total	
Kod Code	Ad Field Name	Ön Lisans Associate Degree	Lisans Bachelor Degree	Yüksek Lisans MA	Doktora PhD	Gönderen Home Institution	Kabul eden Host Institution	Öğrenci Sayısı Student Number	Değişim Süresi (Ay) Exchange Duration (Month)
01.0	Ziraat Bilimleri Agriculture Sciences	0	3	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	3	10
01.8	Diğerleri – Ziraat Bilimleri Others- Agricultural Sciences	0	3	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	3	10
03.1	Güzel Sanatlar (Resim, Heykel vb.) Fine Arts (Painting, Sculpture, etc.)	0	3	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	3	10
03.2	Müzik ve Müzik Bilimi Music and Musicology	0	3	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	3	10
03.7	Diğerleri – Sanat ve Tasarım Others- Art and Design	0	3	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	3	10
04.0	İşletme ve Yönetim Bilimleri Business studies and management sciences	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10
04.3	Turizm ve Otel Yönetimi Tourism and Hotel Management	0	3	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	3	10
04.8	Diğerleri - İşletme ve Yönetim	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi -	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	4	10

MS



	Bilimleri Others- Business Studies and Management Science	0				Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi		
05.7	Eğitim Bilimleri, Karşılaştırmalı Eğitim Educational Sciences, Comparative Education	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10
06.3	Kimya Mühendisliği Chemical Engineering	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10
06.8	Diğerleri - Mühendislik, Teknoloji Others- Engineering, Technology	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10
07.2	Çevre Bilimleri, Ekoloji Environmenta l Sciences, Ecology	0	3	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	3	10
08.1	Felsefe Philosophy	0	3	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	3	10
08.3	Tarih History	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10
08.5	Psikoloji Psychology	0	3	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	3	10
08.6	Diğer-Beşeri Bilimler Others-	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi -	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	4	10

ml



	Humanities					Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi		
09.0	Diller ve Filoloji Bilimleri (Türk Dili ve Edebiyatı/İngiliz Dili ve Edebiyatı) Languages and Philological Sciences	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10
12.4	Veteriner Hekimliği Veterinary Medicine	0	3	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	3	10
11.1	Matematik Mathematics	0	2	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	2	10
13.1	Biyoloji Biology	0	2	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	2	10
14.2	Sosyoloji Sociology	0	2	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	2	10
14.3	İktisat Economy	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10
14.6	Uluslararası İlişkiler International Relations	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10
14.9	Diğer -Sosyal Bilimler Others- Social Sciences	0	2	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir	2	10



						Türkiye Manas Üniversitesi	Osmangazi Üniversitesi		
15.1	Gazetecilik Journalism	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10
15.2	Radio/TV Yayıncılığı Radio/TV Broadcasting	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10
15.3	Halkla ilişkiler ve reklamcılık Public Relations, Publicity, Advertising	0	2	1	1	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10
16	Diğer Çalışma Alanları Other Areas of Study	0	2	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	2	10
	Meslek yüksekokulların ın denkliği olan bölümleri	4	0	0	0	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	4	10

Handwritten signature

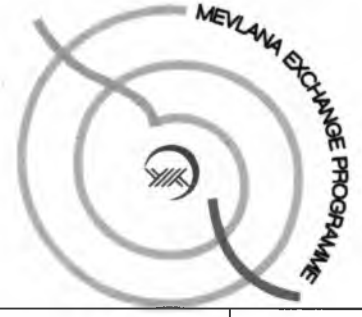


ÖEH: Öğretim Elemanı Hareketliliği
ASM: Academic Staff Mobility



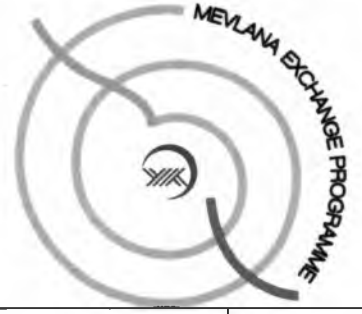
Alan Kodu Field Code	Ders Verilen Alan veya Faaliyetler Field of Teaching or Activities	Öğretim Üyesi Sayısı Number of Academic Staff	Yükseköğretim Kurumu Higher Education Institution		Dönem Olarak Toplam Süre Total Duration in Period	Haftalık Ders Saati Weekly Course Hour
			Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi		
01.0	Ziraat Bilimleri Agriculture Sciences	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
01.8	Diğerleri – Ziraat Bilimleri Others- Agricultural Sciences	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
03.1	Güzel Sanatlar (Resim, Heykel vb.) Fine Arts (Painting, Sculpture, etc.)	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
03.2	Müzik ve Müzik Bilimi Music and Musicology	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
03.7	Diğerleri – Sanat ve Tasarım Others- Art and Design	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
04.0	İşletme ve Yönetim Bilimleri Business studies and management sciences	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
04.3	Turizm ve Otel Yönetimi Tourism and Hotel Management	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
04.8	Diğerleri - İşletme ve Yönetim Bilimleri Others- Business Studies and Management Science	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6

Handwritten signature



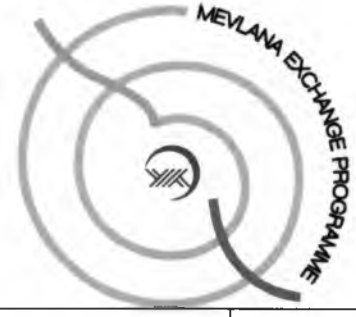
05.7	Eğitim Bilimleri, Karşılaştırmalı Eğitim Educational Sciences, Comparative Education	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
06.3	Kimya Mühendisliği Chemical Engineering	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
06.8	Diğerleri - Mühendislik, Teknoloji Others- Engineering, Technology	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
07.2	Çevre Bilimleri, Ekoloji Environmental Sciences, Ecology	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
08.1	Felsefe Philosophy	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
08.3	Tarih History	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
08.5	Psikoloji Psychology	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
08.6	Diğer-Beşeri Bilimler Others- Humanities	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
09.0	Diller ve Filoloji Bilimleri (Türk Dili ve Edebiyatı/İngiliz Dili ve Edebiyatı) Languages and Philological Sciences	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
12.4	Veteriner Hekimliği Veterinary	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6

ant



	Medicine		Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi		
11.1	Matematik Mathematics	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
13.1	Biyoloji Biology	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
14.2	Sosyoloji Sociology	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
14.3	İktisat Economy	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
14.6	Uluslararası İlişkiler International Relations	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
14.9	Diğer –Sosyal Bilimler Others- Social Sciences	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
15.1	Gazetecilik Journalism	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
15.2	Radyo/TV Yayıncılığı Radio/TV Broadcasting	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
15.3	Halkla ilişkiler ve reklamcılık Public Relations, Publicity, Advertising	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6
16	Diğer Çalışma Alanları Other Areas of	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - -	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - -	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6

Handwritten signature



	Study		Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi		
17	Meslek yüksekokullarının denkliği olan bölümleri	2	Eskişehir Osmangazi Üniversitesi - Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi	Kırgızistan Türkiye Manas Üniversitesi - Eskişehir Osmangazi Üniversitesi	1 hafta/ 3 ay 1 week/3 months	6

Handwritten signature